



SESSION ORDINAIRE 2022-2023

18 OCTOBRE 2022

**PARLEMENT DE LA RÉGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

**visant à la protection des droits des femmes
en Iran**

(déposée par Mme Viviane TEITELBAUM (F)
et M. David LEISTERH (F))

Développements

Depuis l'avènement de la République islamique d'Iran en 1979, les femmes iraniennes sont victimes de la répression organisée par le pouvoir en place : la toute première mesure du Guide Suprême de la révolution iranienne, l'Ayatollah Khomeini, a été le port obligatoire du voile. L'obligation du port du voile et la police des moeurs ont été créées pour sanctionner les femmes qui transgessaient la loi islamique, pour les femmes qui osaient s'habiller comme elles le souhaitaient.

De plus, d'autres discriminations sont institutionnalisées, notamment dans le code de la famille (inégalité des droits en cas de divorce ou de garde des enfants) ou l'abaissement de l'âge du mariage (de 18 à 9 ans), les limites imposées dans le choix du domicile, des fréquentations et des loisirs. Une femme iranienne ne peut exercer un métier ni voyager à l'étranger sans l'accord de son mari.

Au-delà du poids de la religion islamique, le poids du patriarcat continue aussi de minorer la place des femmes dans la société, un patriarcat qui peut être source de violences physiques et psychiques contre les femmes. La ségrégation genrée de l'espace public, même si elle n'est pas aussi marquée qu'en Arabie saoudite par exemple, illustre cette société patriarcale. La distinction entre milieux urbains favorisés et territoires plus reculés du pays est également un facteur décisif.

Le rapport 2021 d'Amnesty International sur le pays mentionne par exemple que l'élection présidentielle de 2019 s'était tenue dans un climat de répression, caractérisée par un taux de participation particulièrement faible. À cette

GEWONE ZITTING 2022-2023

18 OKTOBER 2022

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**betreffende de bescherming van de
vrouwenrechten in Iran**

(ingedien door mevrouw Viviane TEITELBAUM (F)
en de heer David LEISTERH (F))

Toelichting

Sinds de oprichting van de Islamitische Republiek Iran in 1979 zijn Iraanse vrouwen het slachtoffer van repressie door de zittende machthebbers : de allereerste maatregel van de opperste gids van de Iraanse revolutie, Ayatollah Khomeini, was de hoofddoekplicht. De verplichting om de hoofddoek te dragen en de zedenpolitie werden in het leven geroepen om vrouwen te straffen die de islamitische wet overtreden, voor vrouwen die zich durven te kleden zoals ze zelf willen.

Bovendien worden andere vormen van discriminatie geïnstitutionaliseerd, onder meer in het familierecht (ongelijke rechten bij echtscheiding of voogdij over de kinderen) of de verlaging van de huwbare leeftijd (van 18 tot 9 jaar), door de beperkingen die aan de vrouwen worden opgelegd bij de keuze van de woning, de mensen met wie ze mogen omgaan en hun vrijetijdsbesteding. Een Iraanse vrouw mag geen beroep uitoefenen of naar het buitenland reizen zonder toestemming van haar man.

Naast het gewicht van de islamitische godsdienst blijft ook het gewicht van het patriarchaat de plaats van de vrouw in de samenleving ondernijnen. Het patriarchaat kan een bron van fysiek en psychisch geweld tegen vrouwen zijn. De seksesegregatie van de openbare ruimte, ook al is die niet zo uitgesproken als bijvoorbeeld in Saoedi-Arabië, is een voorbeeld van die patriarchale samenleving. Het onderscheid tussen bevoordeerde stedelijke gebieden en meer afgelegen delen van het land is ook een beslissende factor.

Het rapport 2021 van Amnesty International over het land vermeldt bijvoorbeeld dat de presidentsverkiezingen van 2019 werden gehouden in een klimaat van repressie, gekenmerkt door een bijzonder lage opkomst. De

occasion, les autorités ont interdit aux femmes, aux membres de minorités religieuses et aux détracteurs et détractrices du régime de se présenter et ont menacé de poursuivre quiconque encouragerait à boycotter le scrutin. Le même rapport stipule également que six militants des droits des femmes étaient derrière les barreaux pour le seul crime d'avoir participé à des manifestations soutenant l'égalité entre hommes et femmes en Iran.

Les occurrences de cette oppression systémique à l'égard des femmes sont nombreuses, en témoigne le cas de Sahar Khodayari qui s'est immolée par le feu en 2019 après avoir été convoquée par un tribunal pour le seul crime d'avoir voulu entrer dans un stade de football.

En outre, il faut mentionner l'adoption, en novembre 2021, d'une loi visant officiellement à relancer la natalité mais qui, dans la pratique, porte atteinte au droit à la santé sexuelle et reproductive des femmes. Cette législation, dénoncée par plusieurs ONG dont Human Rights Watch, interdit notamment aux structures financées par l'Etat de fournir gratuitement des moyens de contraception et aux pharmacies de vendre des produits contraceptifs sans ordonnance.

En septembre 2022, la situation s'est empirée dramatiquement. Le 13 septembre, une jeune femme de 22 ans, Mahsa Amini, a été arrêtée à Téhéran par la police des mœurs, chargée du strict respect des règles vestimentaires en Iran. Cette police a justifié l'emploi de la violence à l'encontre de Madame Amini en raison d'un mauvais positionnement de son hijab. Transportée à l'hôpital, elle est décédée à la suite de ses blessures trois jours plus tard.

Tout comme Mahsa, de nombreuses femmes meurent en Iran dans les mêmes circonstances sous les coups d'un régime liberticide et profondément discriminatoire à leur égard. Elles sont menacées, arrêtées, torturées et dans le pire des cas, tuées pour des mèches de cheveux jugées insuffisamment camouflées ou des tenues considérées comme inappropriées. Aujourd'hui, le nom et le visage de Mahsa Amini sont devenus les symboles du vent de révolte qui souffle sur l'Iran.

Des protestations contre l'application rigoureuse de la loi religieuse ainsi qu'en opposition au régime en place se multiplient et se sont répandues dans tout le pays. Elles ont fait l'objet d'une répression brutale par les forces de l'ordre iraniennes. Ce large mouvement de contestation a également gagné internet et les réseaux sociaux. De nombreuses vidéos de jeunes femmes se dévoilant, brûlant leurs voiles ou se coupant les cheveux en signe de protestation ont été visionnées des millions de fois à travers le monde ces derniers jours. Dans certaines régions du pays, des coupures totales ou partielles de connexions internet ont été constatées au cours de cette période. De plus, certains réseaux sociaux ont été totalement inutilisables à l'échelle nationale à de multiples reprises depuis le début des manifestations.

autoriteiten hebben toen vrouwen, leden van religieuze minderheden en critici van het regime verboden om zich kandidaat te stellen bij de verkiezingen en hebben ermee gedreigd iedereen te vervolgen die een boycot van de verkiezingen zou aanmoedigen. In hetzelfde rapport staat ook dat zes vrouwenrechtenactivisten achter de tralies zitten enkel en alleen omdat ze hebben deelgenomen aan betogingen voor gelijkheid tussen mannen en vrouwen in Iran.

De voorbeelden van deze systematische onderdrukking van vrouwen zijn legio, zoals het geval van Sahar Khodayari, die zichzelf in 2019 in brand stak nadat ze door een rechtbank was gedagvaard voor het loutere feit dat ze een voetbalstadion wilde betreden.

Er zij bovendien op gewezen dat in november 2021 een wet werd aangenomen die er officieel toe strekt het geboortecijfer te verhogen, maar die in de praktijk het recht op seksuele en reproductive gezondheid van vrouwen schendt. Deze wet, die door verschillende ngo's, waaronder Human Rights Watch, op de korrel werd genomen, verbiedt met name de door de Staat gefinancierde structuren om gratis anticonceptiemiddelen te verstrekken en de apotheken om zonder voorschrift anticonceptiemiddelen te verkopen.

In september 2022 is de situatie dramatisch verslechterd. Op 13 september werd een 22-jarige vrouw, Mahsa Amini, in Teheran gearresteerd door de zedenpolitie, die de strikte naleving van de kledingvoorschriften in Iran controleert. Deze politie heeft het gebruik van geweld tegen vrouw Amini verantwoord, omdat ze haar hijab verkeerd droeg. Ze werd naar het ziekenhuis overgebracht en overleed drie dagen later aan haar verwondingen.

Net als Mahsa sterven veel vrouwen in Iran in soortgelijke omstandigheden onder een vrijheidsberovend en diep discriminerend regime. Ze worden bedreigd, gearresteerd, gemarteld en in het ergste geval gedood, omdat hun haarklokken onvoldoende weggestopt zijn of omdat hun kleding ongepast wordt geacht. Vandaag zijn de naam en het gezicht van Masha Amini symbolen geworden van de wind van opstand die door Iran waait.

Het aantal protesten tegen de strikte toepassing van de religieuze wet en tegen het huidige regime neemt toe en heeft zich over het hele land verspreid. Ze worden brutaliter onderdrukt door de Iraanse veiligheidstroepen. Dit breed gedragen protest heeft zich ook verspreid op het internet en de sociale netwerken. De afgelopen dagen werden wereldwijd talloze video's van jonge vrouwen die uit protest hun hoofddoek afdoen, hem verbranden of hun haar afknippen, miljoenen kerken bekijken. In sommige streken van het land werden de internetverbindingen in deze periode volledig of gedeeltelijk onderbroken. Bovendien waren sommige sociale netwerken sinds het begin van de protesten meermaals totaal onbruikbaar in het hele land.

À la date du 12 novembre, l'ONG Iran Human Rights (IHR) a, quant à elle, dénombré au moins 326 personnes, dont 43 enfants et 25 femmes, tuées par les forces de sécurité lors des manifestations à travers le pays. En outre, on estime à 15.000 les manifestants qui ont été arrêtés, depuis le début des manifestations, dont des défenseurs des droits de l'homme, des avocats, des militants de la société civile et des journalistes. Le président iranien Ebrahim Raïssi a appelé les forces de l'ordre à agir « fermement » et « sans retenue » contre ceux qu'il qualifie « d'émeutiers ». Le chef du pouvoir judiciaire iranien, Gholamhossein Mohseni Ejei a, quant à lui, insisté sur la nécessité d'agir « sans aucune indulgence » envers les contestataires. Par ailleurs, Amnesty International aurait recueilli des éléments de preuve attestant de l'utilisation illégale par les forces de sécurité de grenades et autres plombs métalliques, de gaz lacrymogènes, de canons à eau et de coups de matraque pour disperser les manifestant(e)s.

Le pays souffre de l'absence des droits fondamentaux – civiques, politiques, socio-économiques et environnementaux – de ses habitants, et les femmes en sont les premières victimes.

Il revient donc à la communauté internationale de promouvoir les droits fondamentaux des femmes et des filles iraniennes, que ces droits soient reconnus et respectés par les autorités du pays.

L'égalité des genres, et particulièrement, la participation égale des femmes dans tous les secteurs de la société, notamment sur le plan politique, fait partie des priorités de la Belgique sur la scène internationale.

Si l'Iran épouse un jour une transition démocratique, celle-ci devra pleinement prendre en considération leurs intérêts. On peut espérer que cette révolte des femmes iraniennes puisse constituer une opportunité pour le pays de mener cette transition démocratique. Car la démocratie est la condition sine qua non de la liberté des femmes et de leurs accès aux droits fondamentaux.

Les signataires de la présente résolution en appellent au Gouvernement bruxellois afin qu'il soutienne les légitimes revendications des femmes en Iran.

Viviane TEITELBAUM (F)
David LEISTERH (F)

Op 12 november heeft de ngo Iran Human Rights (IHR) minstens 326 personen geteld, waaronder 43 kinderen en 25 vrouwen, die gedood zijn door de veiligheidsdiensten tijdens de protesten doorheen het land. Bovendien wordt geraamd dat sinds de uitbraak van het protest 15.000 betogers werden gearresteerd, onder wie mensenrechtenverdedigers, advocaten, activisten uit het maatschappelijk middenveld en journalisten. De Iraanse president Ebrahim Raissi heeft de veiligheidstroepen opgeroepen « streng » en « zonder terughoudendheid » op te treden tegen degenen die hij « relschoppers » noemt. Het hoofd van de Iraanse rechterlijke macht, Gholamhossein Mohseni Ejei, onderstreept de noodzaak om « zonder enige inschikkelijkheid » op te treden tegen de demonstranten. Voorts zou Amnesty International bewijzen verzameld hebben van het onwettige gebruik door de veiligheidstroepen van hagelpatronen en andere metalen kogels, traangas, waterkanonnen en wapenstokken om de betogers uiteen te drijven.

Het land lijdt onder het gebrek aan fundamentele burgerlijke, politieke, sociaaleconomische en milieurechten van zijn bevolking. De vrouwen zijn daar de eerste slachtoffers van.

Daarom moet de internationale gemeenschap de fundamentele rechten van Iraanse vrouwen en meisjes bevorderen en ervoor zorgen dat ze erkend en gerespecteerd worden door de autoriteiten van het land.

Gendergelijkheid en in het bijzonder de gelijke deelname van vrouwen in alle geledingen van de samenleving, onder meer op politiek niveau, is een van de prioriteiten van België op het internationale toneel.

Als Iran ooit een democratische overgang omarmt, zal het ten volle rekening moeten houden met de belangen van de vrouwen. Hopelijk is de opstand van de Iraanse vrouwen een kans voor het land om die democratische overgang in te zetten. Democratie is immers de conditio sine qua non voor de vrijheid van vrouwen en hun toegang tot de fundamentele rechten.

De ondertekenaars van deze resolutie roepen de Brusselse Regering op om de legitieme eisen van de vrouwen in Iran te steunen.

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

visant à la protection des droits des femmes en Iran

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la Déclaration universelle des droits de l'homme du 10 décembre 1948 ;

Vu la Déclaration sur l'élimination des violences à l'égard des femmes de 1993 ;

Vu le Pacte international du 16 décembre 1966 relatif aux droits civils et politiques, auquel l'Iran est Etat partie ;

Vu le Pacte international du 16 décembre 1966 relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, auquel l'Iran est Etat partie ;

Vu la Résolution adoptée par le Conseil des droits de l'homme le 22 mars 2019 sur la situation des droits de l'homme en République islamique d'Iran ;

Vu les orientations de l'Union européenne en ce qui concerne la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants et les orientations de l'Union européenne relatives à la liberté d'expression en ligne et hors ligne ;

Considérant la déclaration du Haut Représentant de l'Union européenne du 25 septembre 2022 et notamment : « For the European Union and its member states, the widespread and disproportionate use of force against nonviolent protestors is unjustifiable and unacceptable. People in Iran, as anywhere else, have the right to peaceful protest. That right must be ensured in all circumstances. » ;

Considérant que, depuis le 16 septembre 2022, des centaines de personnes ont été arrêtées et qu'au moins nonante-deux personnes sont décédées lors des manifestations pacifiques dans les villes iraniennes ;

Considérant la situation des droits des femmes en Iran depuis la Révolution islamique de 1979 ;

Considérant l'existence d'une police des mœurs réprimant un respect partiel des règles vestimentaires contraignantes à l'égard des femmes ;

Considérant qu'il est urgent et fondamental que les droits des femmes soient respectés en Iran ;

Considérant l'aggravation du climat social en Iran ;

Considérant la répression violente organisée par le régime iranien des manifestations en soutien à la jeune femme décédée sous les coups de la police des mœurs, Mahsa Amini ;

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

betreffende de bescherming van de vrouwenrechten in Iran

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement,

Gezien de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens van 10 december 1948 ;

Gezien de Verklaring inzake de uitbanning van geweld tegen vrouwen van 1993 ;

Gezien het Internationaal Verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten van 16 december 1966, dat Iran ondertekend heeft ;

Gezien het Internationaal Verdrag inzake economische, sociale en culturele rechten van 16 december 1966, dat Iran ondertekend heeft ;

Gezien de resolutie die de Mensenrechtenraad op 22 maart 2019 heeft aangenomen over de situatie van de mensenrechten in de Islamitische Republiek Iran ;

Gezien de richtsnoeren van de Europese Unie inzake foltering en andere wrede, onmenselijke of onterende behandeling of bestrafing en de richtsnoeren van de Europese Unie inzake de vrijheid van meningsuiting online en offline ;

Gezien de verklaring van de Hoge Vertegenwoordiger van de Europese Unie van 25 september 2022 : « For the European Union and its member states, the widespread and disproportionate use of force against nonviolent protestors is unjustifiable and unacceptable. People in Iran, as anywhere else, have the right to peaceful protest. That right must be ensured in all circumstances. » ;

Overwegende dat sinds 16 september 2022 honderden personen werden gearresteerd en minstens tweeënnegentig personen zijn omgekomen tijdens vreedzame demonstraties in Iraanse steden ;

Gelet op de situatie van de vrouwenrechten in Iran sinds de Islamitische Revolutie van 1979 ;

Gelet op het bestaan van een zedenpolitie die hard optreedt bij gedeeltelijke naleving van de dwingende kledingvoorschriften voor vrouwen ;

Overwegende dat het dringend en van fundamenteel belang is dat de rechten van de vrouwen in Iran worden gerespecteerd ;

Gelet op het verslechterende sociale klimaat in Iran ;

Gelet op de gewelddadige onderdrukking door het Iraanse regime van de betogingen ter ondersteuning van Mahsa Amini, de jonge vrouw die stierf onder de slagen van de zedenpolitie ;

Considérant que le Secrétaire général des Nations unies, Antonio Guterres, a appelé à une « enquête rapide, impartiale et efficace par une autorité compétente indépendante » sur la mort de Mahsa Amini ;

Considérant que la mort d'une femme arrêtée à cause de la façon dont elle était habillée met en évidence un système profondément répressif, pervers et patriarcal ;

Considérant que depuis le 5 juillet 2022, une loi « sur le hijab et la chasteté du pays » impose de nouvelles restrictions vestimentaires aux femmes ;

Considérant que la pleine possession, par les femmes et les filles d'un pays donné, des droits et libertés fondamentaux contribue directement à l'accroissement du bien-être de toute la société et de la famille, et permet aux femmes de servir leur pays et l'humanité dans toute la mesure de leurs possibilités ;

Considérant que les Iraniennes doivent avoir la possibilité d'identifier leurs propres besoins et priorités dans tous les secteurs de la société en tant que partenaires à part entière dans la construction de leur société ;

Considérant l'obligation positive des États d'assurer la sécurité des personnes, et en particulier de leurs ressortissants ;

Considérant l'indignation de la communauté internationale face à ces actes ;

Considérant que sur Twitter, le hashtag Mahsa Tamini a trouvé écho au sein de 1,5 million de tweets ;

Considérant que la liberté de rassemblement fait intrinsèquement partie des valeurs promues et défendues par la Belgique au travers de son action internationale ; que l'égalité des sexes et la liberté d'expression le sont tout autant ; que responsables en matière de politique étrangère, les Régions et les Communautés disposent de compétences internationales étendues et peuvent donc contribuer à définir la politique étrangère de notre pays ;

- Exprime son soutien au combat politique mené par les femmes iraniennes afin d'accroître leurs droits légitimes et leurs libertés dans leur sphère privée et publique ;
- Exprime sa profonde préoccupation par rapport au régime de plus en plus répressif à l'encontre des libertés des femmes et qui porte atteinte aux droits fondamentaux par le recours à la force et à la violence contre sa population et ainsi bafoue les libertés fondamentales ;
- Condamne fermement la répression des femmes, des manifestants, de la presse et l'entrave à la liberté de rassemblement ;
- Réaffirme que la liberté d'expression, la liberté de la presse et la défense des droits humains sont les fondements de la démocratie ;

Overwegende dat de secretaris-generaal van de VN, António Guterres, heeft opgeroepen tot een « snel, onpartijdig en efficiënt onderzoek door een onafhankelijke bevoegde autoriteit » naar de dood van Mahsa Amini ;

Overwegende dat de dood van een vrouw die gearresteerd werd wegens haar kleding, van een uiterst repressief, pervers en patriarchaal regime getuigt ;

Overwegende dat sinds 5 juli 2022 een wet « betreffende de hijab en kuisheid van het land » nieuwe kledingvoorschriften oplegt aan vrouwen ;

Overwegende dat als vrouwen en meisjes in een bepaald land hun fundamentele rechten en vrijheden volop kunnen uitoefenen, zulks rechtstreeks bijdraagt tot de verhoging van het welzijn van de hele samenleving en de gezinnen, en vrouwen dan hun land en de mensheid in de volle mate van hun mogelijkheden kunnen dienen ;

Overwegende dat Iraanse vrouwen de kans moeten krijgen om als volwaardige partners bij de opbouw van hun samenleving hun eigen behoeften en prioriteiten in alle geledingen van de maatschappij te bepalen ;

Gelet op de positieve verplichting van de Staten om de veiligheid van de personen, inzonderheid van hun onderdanen, te waarborgen ;

Gelet op de verontwaardiging van de internationale gemeenschap over die daden ;

Overwegende dat de hashtag Mahsa Tamini 1,5 miljoen tweets op Twitter heeft gekregen ;

Overwegende dat de vrijheid van vergadering intrinsiek deel uitmaakt van de waarden die België via zijn internationaal optreden bevordert en verdedigt. Gelijkheid tussen de geslachten en vrijheid van meningsuiting zijn dat evenzeer. De Gewesten en Gemeenschappen, die bevoegd zijn voor het buitenlands beleid, beschikken over uitgebreide internationale bevoegdheden en kunnen bijgevolg bijdragen tot het uitstippelen van het buitenlands beleid van ons land;

- Steunt de politieke strijd van de Iraanse vrouwen voor meer legitieme rechten en vrijheden in hun openbaar en privéleven ;
- Spreekt zijn diepe bezorgdheid uit over het regime dat steeds repressiever wordt ten aanzien van de vrijheden van vrouwen en de grondrechten schendt door geweld tegen de bevolking te gebruiken en aldus de fundamentele vrijheden met de voeten te treden ;
- Veroordeelt krachtig de onderdrukking van vrouwen, demonstranten en de pers, alsook de beperking van de vrijheid van vergadering ;
- Bevestigt opnieuw dat vrijheid van meningsuiting, persvrijheid en verdediging van de mensenrechten de grondslagen van de democratie zijn ;

- Rappelle l'attachement de la Région de Bruxelles-Capitale à des valeurs démocratiques et respectueuses des libertés fondamentales de chacune et chacun, telle que la liberté d'expression ;

Demande au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

- de réclamer la tenue d'une enquête indépendante et crédible concernant la mort en détention de Mahsa Amini ;
- de consacrer une attention toute particulière à la promotion et à la protection des droits et libertés fondamentaux des femmes et filles en Iran ;
- d'inciter l'Iran à s'abstenir de recourir à la force et à la violence à l'encontre de manifestants pacifiques ;

Demande au Gouvernement fédéral :

- d'appeler l'Iran à s'abstenir de recourir à la force et à la violence à l'encontre de manifestants pacifiques et de libérer les personnes, dont le nombre est estimé à 15.000, arrêtées lors des manifestations pacifiques de ces derniers jours ;
- compte tenu de la gravité de la situation, d'inviter l'Iran à lever les mesures de restriction de la liberté d'expression, en particulier de cesser d'interrompre les services internet et de téléphonie mobile ;
- d'appeler l'Iran à respecter la Déclaration universelle des droits de l'homme, le Pacte international relatif aux droits civils et politiques, le Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, ainsi que tout autre instrument international pertinent de protection des droits humains, auquel l'Iran est Etat partie ;
- de plaider auprès des autorités iraniennes pour qu'une enquête transparente puisse être menée dans les meilleurs délais afin de faire toute la lumière sur les circonstances de ce drame ;
- de garder une attention toute particulière à la promotion et à la protection des droits et libertés fondamentaux des femmes et filles en Iran et d'insister sur la dimension de l'égalité des genres dans ses relations avec l'Iran ;
- d'encourager l'Iran à ratifier la Convention du 18 décembre 1979 sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes ;

- herinnert eraan dat het Brussels Hoofdstedelijk Gewest gehecht is aan de democratische waarden die de fundamentele vrijheden van eenieder, zoals de vrijheid van meningsuiting, respecteren ;

Verzoekt de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

- op te roepen tot een onafhankelijk en geloofwaardig onderzoek naar het overlijden in gevangenschap van Mahsa Amini ;
- bijzondere aandacht te besteden aan de bevordering en bescherming van de fundamentele rechten en vrijheden van vrouwen en meisjes in Iran ;
- Iran aan te sporen om niet langer geweld en dwang te gebruiken tegen vreedzame demonstranten ;

Verzoekt de federale Regering :

- Iran op te roepen niet langer geweld en dwangmiddelen te gebruiken tegen vreedzame demonstranten en de personen die tijdens de vreedzame betogingen van de afgelopen dagen gearresteerd werden, en waarvan het aantal op 15.000 wordt geraamd, vrij te laten;
- gelet op de ernst van de situatie, Iran te vragen om de maatregelen die de vrijheid van meningsuiting beperken, op te heffen en inzonderheid de internet- en mobiele telefoondiensten niet langer te blokkeren ;
- Iran op te roepen om de Universele Verklaring van de rechten van de mens, het Internationaal Verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten, het Internationaal Verdrag inzake economische, sociale en culturele rechten, alsook alle andere relevante internationale instrumenten voor de bescherming van de mensenrechten die Iran ondertekend heeft, te respecteren ;
- er bij de Iraanse autoriteiten voor te pleiten dat er zo spoedig mogelijk een transparant onderzoek wordt ingesteld om volledige klarheid te scheppen over de omstandigheden van dit drama ;
- bijzondere aandacht te besteden aan de bevordering en bescherming van de fundamentele rechten en vrijheden van vrouwen en meisjes in Iran en in haar relaties met Iran de nadruk te leggen op gendergelijkheid ;
- Iran ertoe aan te moedigen het Verdrag van 18 december 1979 inzake de uitbanning van alle vormen van discriminatie van vrouwen te ratificeren ;

- de soutenir le mandat du Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes, organe du OHCHR surveillant la mise en œuvre de la Convention du 18 décembre 1979 sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes, entre autres en participant aux dialogues interactifs avec les experts indépendants composant ce comité ;
- de soutenir les initiatives de la société civile iranienne qui œuvre en faveur d'une amélioration des droits et libertés des femmes et des filles en Iran, notamment en lien avec les violences à l'encontre des femmes.

Viviane TEITELBAUM (F)
David LEISTERH (F)

- het mandaat van het Comité voor de uitbanning van discriminatie van vrouwen, het orgaan van het OHCHR dat toeziet op de uitvoering van het Verdrag van 18 december 1979 inzake de uitbanning van alle vormen van discriminatie van vrouwen, te steunen door onder meer deel te nemen aan interactieve dialogen met de onafhankelijke deskundigen uit wie het Comité bestaat ;
- steun te verlenen aan de initiatieven van het Iraans maatschappelijk middenveld dat ijvert voor de verbetering van de rechten en vrijheden van vrouwen en meisjes in Iran, wat onder meer het geweld tegen vrouwen betreft.